

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

| PF | | | IT | EN | FR | DE | NL | ES | PT | SV | NO | FI | DK | RU | ET | LV | | | | | |
|---|---------------------------|---|--|--|---|--|--|--|---|---|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| S | FABER | Informazioni sulla scheda del prodotto secondo EN 60204 | Product fiche information, according to EN 60204 | Informations sur la fiche du produit selon EN 60204 | Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß EN 60204 | Informate over het productblad volgens EN 60204 | Información sobre la ficha del producto conforme a EN 60204 | Informações na ficha do produto de acordo com a norma EN 60204 | Uppgifter i produktinformationsblad enligt 60204 | Opplysninger på produktkortet iht. henhold til 60204 | Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti | Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014 | Информация в карточке изделия в соответствии с EN 65/2014 | Toote etiket teave vastavalt 65/2014 | Informação járműkijelzésnek a 65/2014 | | | | | | |
| | | | M | Nome del fornitore | Supplier's name | Nom du fournisseur | Name des Zulieferers | Naam van de leverancier | Nombre del proveedor | Nome do fornecedor | Leverantörens namn | Navnet til leverandøren | Tavarantoimittajan nimi | Leverandörens namn | Имя поставщика | Tarjaja nimi | Piegādātāja nosaukums | | | | |
| AEChood | 55,9 | kWh/a | Consumo energetico annuale | Annual Efficiency Consumption | Consommation d'énergie annuelle | Jährlicher Energieverbrauch | Jaarlijks energieverbruik | Consumo de energía anual | Consumo anual de energia | Årlig energiförbrukning | Årlig energiförbruk | Vuotuinen energiankulutus | Årligt energiförbruk | Годовое потребление электроэнергии | Aastane energiatarve | Gada efektīvais patēriņš | | | | | |
| EEC | B | | Classe di efficienza energetica | Energy Efficiency Class | Classe d'efficacité énergétique | Energieeffizienzklasse | Energie-efficiëntieklasse | Clase de eficiencia energética | Classe de eficiência energética | Energieeffektivitetsklasse | Energieeffektivitetsklasse | Energiatohokkuusluokka | Energieeffektivitetsklasse | Класс энергетической эффективности | Energiatõhususe klass | Energoefektivitātes klase | | | | | |
| FDEhood | 23.3 | | Efficienza fluidodinamica | Fluid Dynamic Efficiency | Efficacité fluodynamique | Strömungseffizienz | Hydrodynamische efficiëntie | Eficiencia fluidodinámica | Eficiência dinâmica dos fluidos | Flödesdynamisk effektivitet | Fluiddynamisk effektivitet | Virtausdynaaminen hyötysuhde | Hydraulisk effektivitet | Гидродинамическая эффективность | Vedeliküünaamika tõhusus | Šķidruma dinamiska efektivitāte | | | | | |
| FDEC | B | | Classe di efficienza fluidodinamica | Fluid Dynamic Efficiency Class | Classe d'efficacité fluodynamique | Strömungseffizienzklasse | Hydrodynamische effizienzklasse | Clase de eficiencia fluidodinámica | Classe de eficiência dinâmica dos fluidos | Flödesdynamisk effektivitetsklass | Klasse for fluiddynamisk effektivitet | Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka | Hydraulisk effiektivitetsklasse | Класс гидродинамической эффективности | Vedeliküünaamika tõhususe klass | Šķidruma dinamiska efektivitātes klase | | | | | |
| LHhood | 100 | lux/Watt | Efficienza luminosa | Lighting Efficiency | Efficacité lumineuse | Lichtausbeute | Verlichtingsefficiëntie | Eficiencia luminosa | Eficiência de iluminação | Belysningseffektivitet | Belysningseffektivitet | Valotehokkuus | Belysningseffektivitet | Светога эффективность | Valgustusõhusus | Apagāsmoju efektivitāte | | | | | |
| LEC | A | | Classe di efficienza luminosa | Lighting Efficiency Class | Classe d'efficacité lumineuse | Klasse der Lichtausbeute | Verlichtingsefficiëntieklasse | Clase de eficiencia luminosa | Classe de eficiência de iluminação | Belysningseffektivitetsklasse | Belysningseffektivitetsklasse | Valotehokkuusluokka sse | Belysningseffektivitetsklasse | Класс световой эффективности | Valgustusõhususe klass | Apagāsmoju efektivitātes klase | | | | | |
| GFEhood | 75,1 | % | Efficienza di filtrazione antigrasso | Grease Filtering Efficiency | Efficacité de la filtration anti-graisse | Effizienz der Fettfilter | Vetfilteringsefficiëntie | Eficiencia de la filtración de grasa | Eficiência de filtragem de gorduras | Fettfilteringseffektivitet | Fettfilteringseffektivitet | Rasvasuodattuksen erotusaste | Fedtfiltreringseffektivitet | Эффективность фильтрации жира | Rasva filtreerimise tõhusus | Taiku filtreerimise tõhusus | | | | | |
| GFEC | C | | Classe di efficienza di filtrazione antigrasso | Grease Filtering Efficiency Class | Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse | Fettfilterer Schalleistung in der Luft bei höchster Gebälbesteufe | Vetfilteringsefficiëntieklasse | Clase de eficiencia de filtración de grasas | Classe de eficiência de filtragem de gorduras | Fettfilteringseffektivitetsklass | Klasse for fettfilteringseffektivitet | Rasvasuodattuksen erotusasteen luokka | Fedtfiltreringseffektivitetsklasse | Класс эффективности фильтрации жира | Rasva filtreerimise tõhususe klass | Taiku filtreerimise efektivitātes klase | | | | | |
| Qmin | 230 | m3/h | Flusso d'aria a velocità minima | Air flow at minimum speed | Flux d'air à la vitesse minimum | Luftstrom bei geringster Gebälbesteufe | Luchtstroom op minimale snelheid | Flujo de aire a velocidad mínima | Fluxo de ar na regulação de velocidade mínima | Lufflöde vid minnima hastighet | Lufflöde vid minnima hastighet | Ilmavirta miniminopeudella | Lufstremsvardi ved minimumshastighet | Минимальная скорость воздушного потока | Õhuvoolu miniminukiirusel | Minimālais gaisa plūsmas ātrums | | | | | |
| Qmax | 590 | m3/h | Flusso d'aria a velocità massima | Air flow at maximum speed | Flux d'air à la vitesse maximum | Luftstrom bei höchster Gebälbesteufe | Luchtstroom op maximale snelheid | Flujo de aire a velocidad máxima | Fluxo de ar na regulação de velocidade máxima | Lufflöde vid maximi-hastighet | Lufflöde vid maximi-hastighet | Ilmavirta maksiminopeudella | Lufstremsvardi ved maksimumshastighet | Максимальная скорость воздушного потока | Õhuvoolu maksiminkiirusel | Maksimālais gaisa plūsmas ātrums | | | | | |
| Qboost | N/A | m3/h | Flusso d'aria a velocità intensiva | Air flow at boost speed | Flux d'air à la vitesse intensive | Luftstrom bei hoogste intensivgeschwindigkeit | Luchtstroom op hoogste intensiviteit | Flujo de aire a velocidad intensiva | Fluxo de ar de velocidade intensa | Lufflöde vid intensiv hastighet | Lufflöde vid intensiv hastighet | Ilmavirta kihydytyllä nopeudella | Lufstremsvardi ved intensiv hastighet | Интенсивная скорость воздушного потока | Õhuvoolu intensiivkiirusel | Paleinātais gaisa plūsmas ātrums | | | | | |
| SPEmin | 47 | dB | Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima | Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed | Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum | Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebälbesteufe | A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid | Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima | Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima | Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid minnima hastighet | Akustisk A-veid lydfunktionsläpp via luft ved laveste hastighet | A-painotettu ääniteho ilmaa miniminopeudella | Lufbären, akustisk, A-vægtet lydefeffektmission ved minimumshastighet | Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока | Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon miniminukiirusel | Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija minimālā ātrumā | | | | | |
| SPEmax | 63 | dB | Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima | Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed | Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum | Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebälbesteufe | A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid | Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima | Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima | Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid maximi-hastighet | Akustisk A-veid lydfunktionsläpp via luft ved høyeste hastighet | A-painotettu ääniteho ilmaa maksiminopeudella | Lufbären, akustisk, A-vægtet lydefeffektmission ved maksimumshastighet | Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока | Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon maksiminkiirusel | Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija maksimālā ātrumā | | | | | |
| SPEboost | N/A | dB | Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva | Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed | Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive | Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei Intensivgeschwindigkeit | A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid | Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensa | Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa | Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid intensiv hastighet | Akustisk A-veid lydfunktionsläpp via luft ved intensiv hastighet | A-painotettu ääniteho ilmaa kihydytyllä nopeudella | Lufbären, akustisk, A-vægtet lydefeffektmission ved intensiv hastighet | Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока | Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon intensiivkiirusel | Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija paaugstinātājā ātrumā | | | | | |
| P0 | 0,0 | Watt | Consumo di corrente in modalità off | Power Consumption in standby mode | Consommation de courant en mode off | Stromverbrauch in Off Standby | Stroomverbruik in de stand-bystand | Consumo de energía en modo standby | Consumo de energia no modo de espera | Effektförbrukning i läsläge | Effektförbruk i avslänt läge | Energiankulutus tavassa valmistila | Energiförbruk i standbystand | Потребление тока в режиме ожидания (standby) | Tõetavate otetõrjumis | Energijas patēriņš gaidīšanas režīmā | | | | | |
| Ps | N/A | Watt | Consumo di corrente in modalità standby | Power Consumption in standby mode | Consommation de courant en mode stand-by | Stromverbrauch in Standby | Stroomverbruik in de stand-bystand | Consumo de energia en modo standby | Consumo de energia no modo de espera | Effektförbrukning i standby-läge | Effektförbrukning i hvilestand | Energiankulutus tavassa valmistila | Energiförbruk i standbystand | Потребление тока в режиме ожидания (standby) | Tõetavate otetõrjumis | Energijas patēriņš gaidīšanas režīmā | | | | | |
| F | 1,2 | | Informazioni aggiuntive secondo 66/2014 | Additional information according to 66/2014 | Informations supplémentaires selon 66/2014 | Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014 | Extra informatie volgens 66/2014 | Información adicional conforme a 66/2014 | Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014 | Tilläggsuppgifter enligt 66/2014 | Ekstraoplysninger iht. 66/2014 | Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti | Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014 | Дополнительная информация в соответствии с 66/2014 | Lisatavete vastavalt 66/2014 | Papildus informācija saskaņā ar 66/2014 | | | | | |
| Qbep | 310,0 | m3/h | Coefficiente di incremento del tempo | Time increase factor | Coefficient d'augmentation dans le temps | Koeffizient des Zeitkoeffizient | Tijdstoenamecoëfficiënt | Coefficiente de incremento del tiempo | Fator de aumento de tempo | Tidskøningsfaktor | Tidsøkefaktor | Ajan korotuskerron | Tidsforølgelsesfaktor | Коэффициент повышения времени | Aja suurendustegur | Laika palielināšanas faktors | | | | | |
| EElhood | 335 | Pa | Indice di efficienza energetica | Energy Efficiency Index | Indice d'efficacité énergétique | Energieeffizienzindex | Energie-efficiëntieindex | Indice de eficiencia energética | Índice de eficiência energética | Energieeffektivitetsindex | Energieeffektivitetsindex | Energiatohokkuusindeksi | Energieeffektivitetsindex | Показатель энергетической эффективности | Energiatõhususe indeks | Enerģijas efektivitātes indekss | | | | | |
| Qmax | 590,0 | m3/h | Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore | Measured Air flow rate at best efficiency point | Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité | Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen | Gemeten luchtdebiet op het beste-efficiëntiepunt | Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia | Debitó de ar medido no ponto de maior eficiência | Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt | Mått luftmængde der punktet for beste virkningsgrad | Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä | Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt | Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности | Mõõdetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis | Izmēritās gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā | | | | | |
| Wbep | 124,0 | W | Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore | Measured air pressure at best efficiency point | Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité | Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen | Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt | Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia | Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência | Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt | Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad | Mittattu ilmapiirä parhaan hyötysuhteen pisteessä | Mått lufttryk i det optimale driftspunkt | Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности | Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis | Izmēritās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā | | | | | |
| WL | 2,2 | W | flusso d'aria massimo | maximum air flow | Flux d'air maximum | max. Luftstrom | Maximale luchtstroom | Flujo de aire máximo | Debitó de ar máximo | Maximalt lufflöde | Høyeste luftgjennomstrømning | Suurin ilmavirta | Maksimal luftstrom | Уровень воздушного потока | Maksimaalne õhuvool | Maksimālais gaisa plūsmas | | | | | |
| Wbep | | | Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore | Measured electric power input at best efficiency point | Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité | Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt | Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt | Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor | Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência | Uppmätt elektrisk inffekt vid bästa effektivitetspunkt | Mått elektrisk inffekt ved punktet for beste virkningsgrad | Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötysuhteen pisteessä | Mått elektrisk effektinput i det optimale driftspunkt | Подана электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности | Mõõdetud elektri võimsusisend parima tõhususe punktis | Izmēritā elektriskā jaudas ievade visefektīvākajā punktā | | | | | |
| WL | | | Potenza nominale del sistema di illuminazione | Nominal power of the lighting system | Puissance nominale du système de éclairage | Nennleistung der Leuchte | Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem | Potencia nominal del sistema de iluminación | Potência nominal do sistema de iluminação | Märkeffekt för belysningsystemet | Nominal effekt til belysningsystemet | Valaistusjärjestelmän nimellisteho | Belysningssystemets nominelle effekt | Номинальная мощность осветительной системы | Valgustusüsteemi nimivõimsus | Apagāsmoju sistēmas nominālā jauda | | | | | |
| Emiddle | | | Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura | Average illumination of the lighting system on the cooking surface | Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson | Durchschnittliche Leuchteleistung des Kochfelds | Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kokoppervlak | Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción | Iluminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura | Genomsnittlig belysning över kokyten | Genomsnittlig lysstyrke til belysningsystemet over kornytningen | Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla | Belysningsystemets gennemsnitlige lysstyrke på kogeflader | Средняя освещенность осветительной системы на рабочей поверхности | Valgustusüsteemi keskmine valgustusvoime pliidiplaadil | Vidējais apgaismoju sistēmas vidējais valgustusjūgsuvis plāksnē | | | | | |
| Lwa | | | Livello di potenza sonora all'impostazione massima | Sound power level at the highest setting | Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum | Schallleistungsstufe bei max. Einstellung | Schallleistungsstufe bei max. Einstellng | Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo | Nível de potência sonora com o ajuste máximo | Ljudeffektiviv på maxinställning | Lydeeffektivitet ved højest indstilling | Ääniteho suurimmalla asetuksella | Lydeeffektivitet ved maksimumsindstilling | Уровень звукоизлучения при максимальной настройке | Helivõimsuse tase kõrgimal seadistusel | Skaņas jaudas līmenis pie augstākajiem uzstādījumiem | | | | | |
| CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO | ENERGY SAVING TIPS | CONSEILS POUR L'ÉCONOMIE ÉNERGÉTIQUE | 1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina. 2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. 3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. 4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori. | 1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when it is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when necessary. 4) Keep range hood filter (s) clean to optimize grease and odor efficiency. | 1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. 2) N'utilisez la vitesse intensive que dans les cas strictement nécessaires. 3) Augmentez la vitesse de la hotte lorsque la quantité de vapeur le requiert. 4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte fonctionnent correctement. | RATSCHLAGE ZUR ENERGIEERSPARUNG 1) Beginnen des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit zu aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgeaugt und Gerüche beseitigt werden. 2) Gebrauh die hoegste Intensivgeschwindigkeit nur dann notwendig, wenn sich viel Dampf entwickelt. 3) Erhöhen Sie die Drehzahl der Haube nur bei vermehrter Feuchtigkeit. 4) Halten Sie Filter der Haube sauber, halten die Fett- und Geruchsfiltrierung optimiert wird. | TIPS VOOR ENERGIEBESPARING 1) Start koken met de laagste snelheid in wanner u met koken begint om de vochtigheid te regelen en kooklucht te verwijderen. 2) Gebruik de hoogste intensiviteit alleen wanneer u veel damp ontwikkelt. 3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer u veel vochtigheid damp ont verist. 4) Houd het filter de Haube schoon om de ventilering- en geurfiltering te optimaliseren. | CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Comenzar a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina. 2) Utilizar la velocidad intensiva solo cuando sea estrictamente necesario. 3) Aumentar la velocidad de la campana sólo cuando se requiera la cantidad de vapor. 4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiodores. | CONSELHOS PARA POPULAR ENERGIA 1) Começar a cozinhar, ligar o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha. 2) Utilizar a velocidade intensiva apenas quando estritamente necessário. 3) Aumentar a velocidade do exaustor apenas quando a quantidade de vapor requerida a justificar. 4) Manter limpo el filtro ou os filtros da câmara para optimizar a eficiência de retenção de gorduras e de cheiros. | RÅD FÖR ENERGIBESPARING 1) Start koken med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matos. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är absolut nödvändigt. 3) Öka köksfläktens hastighet endast när stora mängder ånga kräver detta. 4) Se till att köksfläktens filter rentills är optimerat fett- och luktfilterns effektivitet. | REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJAI 1) Sākt gatavot ar minimāliem ātrumiem, lai kontrolētu mitrumu un izņemtu virtuves smaržu. 2) Izmanto ātrāko ātrumu tikai tad, ja nepieciešams. 3) Paaugstināt ātrumu tikai tad, ja nepieciešams. 4) Turēt tīrus (tīrus) filtrus, lai optimizētu tauku un smaržu filtrēšanas efektivitāti. | REKOMENDACIJA PO EKONOMIJI 1) Načinje pripreme uključite ventilator na najnižoj brzini, da biste kontrolirali vlažnost i uklonili miris iz kuhinje. 2) Koristite najbrži način samo kada je to nužno. 3) Povećajte brzinu ventilatora samo kada vam to zahtjeva količina pare. 4) Čistite filtere i filtri za uklanjanje masnoće i mirisa kako biste optimizirali učinkovitost protiv masnoće i mirisa. | REKOMENDACIJA PO EKONOMIJI 1) Enne aloitustööd algustel kasutades vähimat kiirust, et saaks kontrollida niiskust ja toidusõnne kõrvaldada. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage kiirust ainult siis, kui see nõuab suure hulga aurust. 4) Hooldage õhufiltrid ja õhufiltri rene, et saaks optimeerida rasva- ja lõhnafiltratsiooni efektiivsust. | REKOMENDACIJA PO EKONOMIJI 1) Prije pripreme uključite ventilator na najnižoj brzini, da biste kontrolirali vlažnost i uklonili miris iz kuhinje. 2) Koristite najbrži način samo kada je to nužno. 3) Povećajte brzinu ventilatora samo kada vam to zahtjeva količina pare. 4) Čistite filtere i filtri za uklanjanje masnoće i mirisa kako biste optimizirali učinkovitost protiv masnoće i mirisa. | REKOMENDACIJA PO EKONOMIJI 1) Enne aloitustööd algustel kasutades vähimat kiirust, et saaks kontrollida niiskust ja toidusõnne kõrvaldada. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see nõuab suure hulga aurust. 4) Hooldage õhufiltrid ja õhufiltri rene, et saaks optimeerida rasva- ja lõhnafiltratsiooni efektiivsust. | REKOMENDACIJA PO EKONOMIJI 1) Prije pripreme uključite ventilator na najnižoj brzini, da biste kontrolirali vlažnost i uklonili miris iz kuhinje. 2) Koristite najbrži način samo kada je to nužno. 3) Povećajte brzinu ventilatora samo kada vam to zahtjeva količina pare. 4) Čistite filtere i filtri za uklanjanje masnoće i mirisa kako biste optimizirali učinkovitost protiv masnoće i mirisa. | REKOMENDACIJA PO EKONOMIJI 1) Enne aloitustööd algustel kasutades vähimat kiirust, et saaks kontrollida niiskust ja toidusõnne kõrvaldada. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see nõuab suure hulga aurust. 4) Hooldage õhufiltrid ja õhufiltri rene, et saaks optimeerida rasva- ja lõhnafiltratsiooni efektiivsust. | REKOMENDACIJA PO EKONOMIJI 1) Prije pripreme uključite ventilator na najnižoj brzini, da biste kontrolirali vlažnost i uklonili miris iz kuhinje. 2) Koristite najbrži način samo kada je to nužno. 3) Povećajte brzinu ventilatora samo kada vam to zahtjeva količina pare. 4) Čistite filtere i filtri za uklanjanje masnoće i mirisa kako biste optimizirali učinkovitost protiv masnoće i mirisa. | REKOMENDACIJA PO EKONOMIJI 1) Enne aloitustööd algustel kasutades vähimat kiirust, et saaks kontrollida niiskust ja toidusõnne kõrvaldada. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see nõuab suure hulga aurust. 4) Hooldage õhufiltrid ja õhufiltri rene, et saaks optimeerida rasva- ja lõhnafiltratsiooni efektiivsust. | REKOMENDACIJA PO EKONOMIJI 1) Prije pripreme uključite ventilator na najnižoj brzini, da biste kontrolirali vlažnost i uklonili miris iz kuhinje. 2) Koristite najbrži način samo kada je to nužno. 3) Povećajte brzinu ventilatora samo kada vam to zahtjeva količina pare. 4) Čistite filtere i filtri za uklanjanje masnoće i mirisa kako biste optimizirali učinkovitost protiv masnoće i mirisa. | REKOMENDACIJA PO EKONOMIJI 1) Enne aloitustööd algustel kasutades vähimat kiirust, et saaks kontrollida niiskust ja toidusõnne kõrvaldada. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see nõuab suure hulga aurust. 4) Hooldage õhufiltrid ja õhufiltri rene, et saaks optimeerida rasva- ja lõhnafiltratsiooni efektiivsust. |
| Norme di riferimento: | ENIEC 61591 | ENIEC 60704-2-13 | EN 50564 | Normative references: | ENIEC 61591 | ENIEC 60704-2-13 | EN 50564 | Normas de referencia: | ENIEC 61591 | ENIEC 60704-2-13 | EN 50564 | Normas de referência: | ENIEC 61591 | ENIEC 60704-2-13 | EN 50564 | Normatīviļatēdes: | ENIEC 61591 | ENIEC 60704-2-13 | EN 50564 | | |

Посібник користувача - Енергоефективність / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal ghall-Utent - Effiċjenza fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost / Рrírucka - Energetická účinnost' / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost / Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Energi Verimliliği / Наръчник - Энергията ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

| | PF | UA | LT | MT | HU | CZ | SK | RO | PL | HR | SL | GR | TR | BG | SR | GA |
|-----------------|-----------------------|---|---|---|--|---|--|---|--|---|--|---|--|---|---|--|
| S | FABER | Додаткова технічна інформація про виріб, згідно з 65/2014 | Gaminio mikrokortelės informacija pagal 65/2014 | Skedta tal-Tagħrif tal-Prodott skont nru 65/2014 | A 65/2014 sz. terméklappal kapcsolatos információk | Informace o kartě výrobku v souladu s normou 65/2014 | Informácie na liste výrobkov podľa 65/2014 | Informali de pe fişa produsului conform cu norma 65/2014 | Informacje na kartce produktu według 65/2014 | Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014 | Informacije o posklakovanim listu izdelka v skladu s 65/2014 | Πληροφορίες στην κάρτα του προϊόντος βάσει 65/2014 | Urün fişli bilgilere, 65/2014'n göre | Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014 | Информација о производу, према 65/2014 | Bilece7 TÁrge de réir Uimh. 65/2014 |
| M | 305.0602.050 P2400 | Назва поставяния модел | Tieklo pavadinimas | Iseni il-fornitur | A szállító neve | Jméno dodavatele | Méno dodávateľa | Numele furnizorului | Nazwa dostawcy | Naziv dobavljača | Ime dobavitelja | Όνομα του προμηθευτή | Tedarikçi adı | Име на доставчик | Назив добављача | Ainm an tsoláiríth |
| AEChood | 55,9 | Щорчне споживання | Metinis energijos suvartojimas | Il-konsum annwali tal-enerġija | Éves áramfogyasztás | Roční energetická spotřeba | Roční spotřeba energie | Consum energetic anual | Roczne zużycie energii | Godišnja potrošnja energije | Letna poraba energije | Ετήσιο κατανάλωση ενέργειας | Yıllık Enerji Tüketimi | Годишна консумация на енергия | Годишна потрошња енергије | Ídó Fuinnimh in aghaidh na Bílana |
| EEC | B | Клас енергоэффективности | Enerģijos efektyvumo klasė | Il-klassi tal-efiċjenza enerġetika | Energiáhatékonyaság besorolás | Třída energetické účinnosti | Třída spotřební účinnosti | Clasă de eficiență energetică | Klasa wydajności energetycznej | Razred energetske učinkovitosti | Razred energetske učinkovitosti | Κλάση ενεργειακής απόδοσης | Enerji Verimliliği Sınıfı | Клас на енергийна ефективност | Класа енергетске ефикасности | Acinme Éifeachtúlachta Fuinnimh |
| FDEhood | 23,3 | Гіродинамічна ефективність | Skyėbio dinaminis efektyvumas | Il-klassi tal-efiċjenza fluwidodinamika | Áramlásdinamikai hatékonyság besorolás | Fluidní dynamická účinnost | Třída fluidní dynamické účinnosti | Clasă de eficiență fluvidinamică | Klasa wydajności fluwidynamicznej | Razred učinkovitosti protokne dinamike | Razred učinkovitosti protokne dinamike | Κλάση ρουσοδυναμικής απόδοσης | Enerji Verimliliği Sınıfı | Клас на ефективност на динамиката на потока | Класа ефикасности динамиче флуида | Acinme Éifeachtúlachta Dinimice Sreabhán |
| FDEC | B | Ефективність освітлення | Apsvietimo efektyvumas | Il-klassi tal-enerġija tal-Tidwil | Világítási hatékonyság | Třída světelné účinnosti | Třída světelné účinnosti | Clasă de eficiență luminoasă | Klasa wydajności świetlnej | Razred učinkovitosti osvjetljenosti | Razred svetline učinkovitosti | Κλάση φωτεινής απόδοσης | Aydınlatma Verimliliği Sınıfı | Клас на ефективност на осветлението | Класа ефикасности осветлението | Acinme Éifeachtúlachta Solais |
| LEhood | 100 | Клас ефективности осветления | Apsvietimo efektyvumas | Il-klassi tal-Effiċjenza tal-Grassjiet | Világítási hatékonyság | Třída světelné účinnosti | Třída světelné účinnosti | Clasă de eficiență luminoasă | Klasa wydajności świetlnej | Razred učinkovitosti osvjetljenosti | Razred svetline učinkovitosti | Κλάση φωτεινής απόδοσης | Aydınlatma Verimliliği Sınıfı | Клас на ефективност на осветлението | Класа ефикасности осветлението | Acinme Éifeachtúlachta Solais |
| LEC | A | Клас ефективности осветления | Apsvietimo efektyvumas | Il-klassi tal-Effiċjenza tal-Grassjiet | Világítási hatékonyság | Třída světelné účinnosti | Třída světelné účinnosti | Clasă de eficiență luminoasă | Klasa wydajności świetlnej | Razred učinkovitosti osvjetljenosti | Razred svetline učinkovitosti | Κλάση φωτεινής απόδοσης | Aydınlatma Verimliliği Sınıfı | Клас на ефективност на осветлението | Класа ефикасности осветлението | Acinme Éifeachtúlachta Solais |
| GFEhood | 75,1 | Клас ефективности циркуляции воздуха | Riebalų filtravimo efektyvumo klasė | Il-klassi tal-Effiċjenza tal-Grassjiet | Zsűrűségi hatékonyság besorolás | Třída účinnosti protivukové filtrace | Třída účinnosti protivukové filtrace | Clasă de eficiență pentru filtrarea aerului | Klasa wydajności filtracji powietrza | Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće | Razred učinkovitosti protimasnoćne filtracije | Κλάση απόδοσης φίλτραρίσματος αέρα | Yag Filtrasi Verimliliği Sınıfı | Клас на ефективност на филтриране на масини | Класа ефикасности филтрирања масти | Acinme Éifeachtúlachta um Scagairt Gráisce |
| GFC | C | Поток воздуха при минимальной скорости | Oro srautas minimaliu greičiu | Il-Fluss tal-Arja Minimu waqt użu normali | Légáramlás minimális fordulatszám | Průtok vzduchu při minimální rychlosti | Průtok vzduchu při minimální rychlosti | Flux de aer la viteză minimă | Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej | Protok zraka na minimalnoj brzini | Zračni pretek z najmanjšo hitrostjo | Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα | Minimum hızda hava akışı | Вздушний потток при мінімальної швидкості | Проток въздуха при минималној брзини | Aersheabhaidh Iosta le gnáthúis |
| Qmin | 230 | Поток воздуха при максимальной скорости | Oro srautas maksimaliu greičiu | Il-Fluss tal-Arja Massimo waqt użu normali | Légáramlás maximális fordulatszám | Průtok vzduchu při maximální rychlosti | Průtok vzduchu při maximální rychlosti | Flux de aer la viteză maximă | Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej | Protok zraka na maksimalnoj brzini | Zračni pretek z največjo hitrostjo | Ροή αέρα στην μέγιστη ταχύτητα | Maximum hızda hava akışı | Вздушний потток при максимальній швидкості | Проток въздуха при максималној брзини | Aersheabhaidh Uasta le gnáthúis |
| Qmax | 590 | Поток воздуха при дозированной скорости | Oro srautas esant didžiausiu greičiu | Il-Fluss tal-Arja Modirata waqt użu normali | Légáramlás intenzív fordulatszám | Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti | Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti | Flux de aer la viteză intensivă | Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej | Protok zraka na intenzivnoj brzini | Zračni pretek pri intenzivni hitrosti | Ροή αέρα στην έντονη ταχύτητα | Yöğün hızda hava akışı | Вздушний потток при дозованій швидкості | Проток въздуха при поделанној брзини | Aersheabhaidh ag an dianúis / An socrú |
| Qboost | N/A | Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А три мін. циклом | Garsinio šlygio lygis ore esant minimaliam greičiui | L-Emissionijiet Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima | Lövegőhő mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám | Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti | Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri minimálnej rýchlosti | Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă | Emisia zwięzku przy prędkości minimalnej | Emisja zwięzku w zraku do minimalnoj brzini | Emisija zväčne snage A-ponderirane u zraku na minimalnoj brzini | Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα | Minimum hızda havadaki akustik A-agrahliki ses Gücü Emisyonu | Акустична сила шуму при мінімальної швидкості | Повітряна звукова мощність при ізольованій в атмосферата при мінімальної швидкості | Acú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Iosta |
| SPEmin | 47 | Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А три макс. циклом | Garsinio šlygio lygis ore esant maksimaliam greičiui | L-Emissionijiet Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima | Lövegőhő mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám | Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti | Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti | Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă | Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej | Emisija zwięzku w zraku na maksimalnoj brzini | Emisija zväčne snage A-ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini | Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον αέρα στην μέγιστη ταχύτητα | Maximum hızda havadaki akustik A-agrahliki ses Gücü Emisyonu | Акустична сила шуму при максимальній швидкості | Повітряна звукова мощність при ізольованій в атмосферата при максимальній швидкості | Acú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Uasta |
| SPEmax | 63 | Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час дозированной скорости | Garsinio šlygio lygis ore esant didžiausiu greičiui | L-Emissionijiet Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima | Lövegőhő mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám | Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti | Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri intenzivnej rýchlosti | Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă | Emisia zwięzku przy prędkości intensywnej | Emisija zwięzku w zraku do intenzivnoj brzini | Emisija zväčne snage A-ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini | Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον αέρα στην έντονη ταχύτητα | Yöğün hızda havadaki akustik A-agrahliki ses Gücü Emisyonu | Акустична сила шуму при дозованій швидкості | Повітряна звукова мощність при ізольованій в атмосферата при дозованій швидкості | Acú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Treithe |
| SPEboost | N/A | Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час дозированной скорости | Garsinio šlygio lygis ore esant didžiausiu greičiui | L-Emissionijiet Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima | Lövegőhő mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám | Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti | Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri intenzivnej rýchlosti | Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă | Emisia zwięzku przy prędkości intensywnej | Emisija zwięzku w zraku do intenzivnoj brzini | Emisija zväčne snage A-ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini | Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον αέρα στην έντονη ταχύτητα | Yöğün hızda havadaki akustik A-agrahliki ses Gücü Emisyonu | Акустична сила шуму при дозованій швидкості | Повітряна звукова мощність при ізольованій в атмосферата при дозованій швидкості | Acú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Treithe |
| PO | 0,0 | Енергоспоживання в режимі вимкнення | Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam | Il-konsum tal-enerġija fil-modalità Miġi | Áramfogyasztás off (ki) üzemmodban | Spotřeba proudu při režimu off | Spotřeba proudu při režimu standby | Consum de curent în modul oprit | Zużycie prądu w trybie wyłączonym | Potrójena električne energije u načinu "off" | Poraba toka v načinu izklopa | Κατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία off | Kapalı modda Güç Tüketimi | Консумация на енергия в изключено състояние | Потрошња електричне енергије у искљученом стању | Ídó cumhachta agus é sa mhód múchta |
| Ps | N/A | Енергоспоживання в режимі очікування | Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budijimo režimu | Il-konsum tal-enerġija fil-modalità Stenrija | Áramfogyasztás standby (készenlet) üzemmodban | Spotřeba proudu při režimu standby | Spotřeba energie v pohotovostnom režime | Consum de curent în modul standby | Zużycie prądu w trybie gotowości | Potrójena električne energije u načinu "standby" | Poraba toka v načinu stanja pripravljenosti | Κατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία αναμονής | Bekleme modunda Güç tüketimi | Консумация на енергия в режим на готовност | Потрошња електричне енергије у стању приправности | Ídó cumhachta agus é sa mhód muidh |
| F | 1,2 | Додаткова інформація згідно з 66/2014 | Papildoma informacija pagal 66/2014 | Informazzjoni Addizzjonali skont Nru 66/2014 | További információk a 66/2014 szerinti | Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014 | Doplnkové informace podľa 66/2014 | Informații suplimentare conform cu norma 66/2014 | Informacje dodatkowe według 66/2014 | Dodane informacije prema 66/2014 | Dodatke informacije v skladu s 66/2014 | Επιπλέον πληροφορίες βάσει 66/2014 | 66/2014'n göre ilave bilgi | Додатълителна информация съгласно 66/2014 | Додатне информације према 66/2014 | Faisnéis Breithe de réir Uimh. 66/2014 |
| EEIhood | 66,0 | Коэффициент полезности времени | Enerģijos efektyvumo indeksas | Il-Indici tal-Effiċjenza Enerġetika | Energiáhatékonyasági mutató | Ukazatel energetické účinnosti | Index energetickej účinnosti | Indice de eficiență energetică | Wskaźnik wydajności energetycznej | Indeks energetske učinkovitosti | Indeks energetske učinkovitosti | Δείκτης ενεργειακής απόδοσης | Enerji Verimliliği İndeksi | Индис на енергийна ефективност | Индис енергетске ефикасности | Fachtóir méadaithe ama |
| Pbep | 335 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Ir-rata tal-fluss tal-arja mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért légáram | Průtok vzduchu měřený v bodě největší účinnosti | Prietok vzduchu merany v bode najvejšej účinnosti | Debit de aer măsurat în punctul de eficiență optimă | Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najlepszej wydajności | Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti | Zračni pretek, izmjeren pri točki najveće učinkovitosti | Ποσότητα αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης | En verimlilik ölçümü hava akışı oranı | Измерен въздушен поток в точката на най-висока ефективност | Мерени приток въздуха у тојки највеће ефикасности | Ráta aersfae tóimhaise ag an bpointe éifeachtúla is fear |
| Qmax | 590,0 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Ir-rata tal-fluss tal-arja mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért légáram | Průtok vzduchu měřený v bodě největší účinnosti | Tlak vzduchu merany v bode najvejšej účinnosti | Presiune de aer măsurată în punctul de eficiență optimă | Cisnienie powietrza mierzone w punkcie o najlepszej wydajności | Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti | Zračni tlak, izmjeren pri točki najveće učinkovitosti | Πίεση αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης | En verimlilik ölçümü hava basıncı | Измерен въздушно налягане в точката на най-висока ефективност | Мерени притисак въздуха у тачки највеће ефикасности | Ráta aerbhu tóimhaise ag an bpointe éifeachtúla is fear |
| Wbep | 124,0 | Максимальная акустическая мощность при дозированной скорости | Maksimalus oro srautas | Il-fluss massimu tal-arja | maximális légáramlás | maximální průtok vzduchu | maximálny tok vzduchu | flux de aer max im | Maksymalny przepływ powietrza | maksimalni protok zraka | največji zračni pretek | μέγιστη ροή αέρα | Maximum akış hızı | максимален въздушен поток | максималан проток въздуха | Aersheabhaidh uasta |
| WL | 2,2 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Il-kontribut tal-enerġija elctrika mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos teljesítmény | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă | Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności | Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti | Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti | Ηλεκτρική τροφοδοσία μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης | En verimlilik ölçümü elektrik güç ölçümü | Измерен електричен ток налягане в точката на най-висока ефективност | Мерени притисак въздуха у тачки највеће ефикасности | Inchur cumhachta leictre tóimhaise ag an bpointe éifeachtúla is fear |
| WL | 2,2 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Il-kontribut tal-enerġija elctrika mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos teljesítmény | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă | Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności | Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti | Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti | Ηλεκτρική τροφοδοσία μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης | En verimlilik ölçümü elektrik güç ölçümü | Измерен електричен ток налягане в точката на най-висока ефективност | Мерени притисак въздуха у тачки највеће ефикасности | Inchur cumhachta leictre tóimhaise ag an bpointe éifeachtúla is fear |
| WL | 2,2 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Il-kontribut tal-enerġija elctrika mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos teljesítmény | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă | Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności | Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti | Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti | Ηλεκτρική τροφοδοσία μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης | En verimlilik ölçümü elektrik güç ölçümü | Измерен електричен ток налягане в точката на най-висока ефективност | Мерени притисак въздуха у тачки највеће ефикасности | Inchur cumhachta leictre tóimhaise ag an bpointe éifeachtúla is fear |
| WL | 2,2 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Il-kontribut tal-enerġija elctrika mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos teljesítmény | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă | Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności | Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti | Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti | Ηλεκτρική τροφοδοσία μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης | En verimlilik ölçümü elektrik güç ölçümü | Измерен електричен ток налягане в точката на най-висока ефективност | Мерени притисак въздуха у тачки највеће ефикасности | Inchur cumhachta leictre tóimhaise ag an bpointe éifeachtúla is fear |
| WL | 2,2 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Il-kontribut tal-enerġija elctrika mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos teljesítmény | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă | Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności | Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti | Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti | Ηλεκτρική τροφοδοσία μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης | En verimlilik ölçümü elektrik güç ölçümü | Измерен електричен ток налягане в точката на най-висока ефективност | Мерени притисак въздуха у тачки највеће ефикасности | Inchur cumhachta leictre tóimhaise ag an bpointe éifeachtúla is fear |
| WL | 2,2 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Il-kontribut tal-enerġija elctrika mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos teljesítmény | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă | Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności | Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti | Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti | Ηλεκτρική τροφοδοσία μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης | En verimlilik ölçümü elektrik güç ölçümü | Измерен електричен ток налягане в точката на най-висока ефективност | Мерени притисак въздуха у тачки највеће ефикасности | Inchur cumhachta leictre tóimhaise ag an bpointe éifeachtúla is fear |
| WL | 2,2 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Il-kontribut tal-enerġija elctrika mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos teljesítmény | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă | Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności | Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti | Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti | Ηλεκτρική τροφοδοσία μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης | En verimlilik ölçümü elektrik güç ölçümü | Измерен електричен ток налягане в точката на най-висока ефективност | Мерени притисак въздуха у тачки највеће ефикасности | Inchur cumhachta leictre tóimhaise ag an bpointe éifeachtúla is fear |
| WL | 2,2 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Il-kontribut tal-enerġija elctrika mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos teljesítmény | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă | Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności | Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti | Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti | Ηλεκτρική τροφοδοσία μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης | En verimlilik ölçümü elektrik güç ölçümü | Измерен електричен ток налягане в точката на най-висока ефективност | Мерени притисак въздуха у тачки највеће ефикасности | Inchur cumhachta leictre tóimhaise ag an bpointe éifeachtúla is fear |
| WL | 2,2 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Il-kontribut tal-enerġija elctrika mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos teljesítmény | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă | Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności | Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti | Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti | Ηλεκτρική τροφοδοσία μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης | En verimlilik ölçümü elektrik güç ölçümü | Измерен електричен ток налягане в точката на най-висока ефективност | Мерени притисак въздуха у тачки највеће ефикасности | Inchur cumhachta leictre tóimhaise ag an bpointe éifeachtúla is fear |
| WL | 2,2 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Il-kontribut tal-enerġija elctrika mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos teljesítmény | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă | Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności | Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti | Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti | Ηλεκτρική τροφοδοσία μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης | En verimlilik ölçümü elektrik güç ölçümü | Измерен електричен ток налягане в точката на най-висока ефективност | Мерени притисак въздуха у тачки највеће ефикасности | Inchur cumhachta leictre tóimhaise ag an bpointe éifeachtúla is fear |
| WL | 2,2 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Il-kontribut tal-enerġija elctrika mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos teljesítmény | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinnosti | Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă | Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności | Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti | Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti | Ηλεκτρική τροφοδοσία μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης | En verimlilik ölçümü elektrik güç ölçümü | Измерен електричен ток налягане в точката на най-висока ефективност | Мерени притисак въздуха у тачки највеће ефикасности | Inchur cumhachta leictre tóimhaise ag an bpointe éifeachtúla is fear |
| WL | 2,2 | Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД | Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui | Il-kontribut tal-enerġija elctrika mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima | A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos teljesítmény | Elektrický prtok merany v bode najvejšej účinn | | | | | | | | | | |